

# Felvidék

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Békéscsaba, Szent István-tér 18. Telefon 60.  
Póstatakarékpénztári csekk száma: 34.141.

Felelős szerkesztő:  
MIGEND DEZSÓ

Előfizetési árak:  
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő.  
Egyes szám ára 10 fillér.

## A tüntető Páris

Hetek óta nőttön-nőtt Franciaországban az izgalom, amelyet a kormány adóemelési és fizetés-csökkenési rendeletei okoztak. A harácsolts javak jólétében elkényeztetett francia nép sokkal élesebben fordult a szokatlan, új rendszabályok ellen, mint a rég óta súlyos megpróbáltatások között vergődő „legyőzött” államok nélkülözéshez szoktatott népei.

Nálunk is hangot kapott az elkeseredés, amikor kihirdették az új adóemelési és fizetés-csökkenést, de végre mégis beletörődött a józanabb belátású többség, hogy nálunk nincs más eszköze a kilábalásnak, mint a fokozottabb áldozatkészség.

Ennek az egyre terjedő beletörődésnek nálunk erős, megbízható alapot szolgáltathat az a hazafias meggyőződés, hogy a pénz a békés nemzeti munka és megélhetés nélkülözhetetlen kereteinek fenntartására szükséges.

Megállapíthatjuk azonban, hogy azokban a győztes államokban, amelyek egy évtizeden át a mások megsarcolásából fedezték felfokozott igényeiket, most sokkal gyengébb a türelem, és nem is táplálható semmiféle erkölcsi erőforrásból.

Elvégre a francia nép sokkal közelebről láthatja, mint mi, hogy Franciaországot jórészt az új háborúra való fegyverkezés rendkívüli méretű költségei sodorták a deficit-es gazdálkodás örvényébe.

Tőlünk, az igazságtalanul megbüntettéktől senkisé meg kívánhatja, hogy pacifisták legyünk mindaddig, amíg igazságunk diadalát bármilyen eszközzel ki nem vívtuk.

Ez nálunk a hazafias önérték és a mindennapi kenyér kérdése.

Az a tébolyodott francia hatalmi politika azonban, amely egész Európát romlásba vitte, sem erkölcsi, sem anyagi vonatkozásban nem tudja megnyugtatóan alátámasztani azt a tékozlást, amit acélfalak és erődvonalak építése, hadigép szörnyetegek gyártása és óriási létszámú hadseregek fegyverbentartása érdekében folytatott.

Ezért hát megértjük, ha Páris sztrájkokkal felelt a francia kormány terhes szükségrendeleteire. De nemcsak ennyit várunk a civilizált világ fővárosának polgárságától. Ha hivatásának meg akar felelni, sokkal erősebb, döntő hatású ellenállásra kellene elszánnia magát az európai civilizáció létét fenyegető hatalmi örület Párisban gyökerező politikájával szemben. **M.**

## Eckhardt Tibor és Apponyi György gróf a kormányzó előtt

Budapest, február 21. Apponyi György grófot, fél 1 óra-kor pedig Eckhardt Tibor jelent meg a kormányzó előtt.

## Ausztria visszautasítja az ultimátum megalázó követeléseit

A ma délelőtt tartott minisztertanácsról olyan hírek szivárogtak ki, hogy elfogadták a kancellár javaslatát, amely szerint a francia angol jegyzéket elutasítják és az abban követelt szokatlan bizonyossági garanciák nyújtását megtagadják.

## Ami szabad Franciaországnak és Csehországnak . . .

### Mennyi fegyvert szállítottak három év alatt Jugoszláviába és Romániába ?

Róma, február 21. »Stampa« 2600 vagonra becsüli azokat a fegyver és lőszerszállítmányokat, amelyeket Csehszlovákia és Franciaország különböző úton összesen küldtek Jugoszláviába és Romániába.

## Sikerrel értek véget a londoni tárgyalások

Meghosszabbították a magyar kincstári váltókat

London, február 21. A londoni Rotschild cég jelenti, hogy a Londonban, Amsterdamban, Stokholmban, Newyorkban és Svájcban kiadott magyar kincstári váltók meghosszabbítása ügyében a magyar kormánnyal folytatott tárgyalások sikeresen befejeződtek. Az új szerződéseket február 17-én aláírták. Az új váltók a Rotschild cég helyiségeiben átvehetők.

## Polgármesterek küldöttsége a pénzügyminiszternél

Imrédy Béla pénzügyminiszter tegnap fogadta a vidéki városok polgármestereinek küldöttségét, amely átadta a városok memorandumba foglalt kívánságait. A pénzügyminiszter a Speyer kölcsön törlesztésének és kamatfizetésének felfüggesztése ügyében közölte, hogy ilyen irányú tárgyalásokat kezdenek a külföldi hitelezőkkel. Ami a forgalmiadót illeti, az év közepéig az egész vonalon át fognak térni a fázis rendszerre, s ezután állapítják meg, hogy a városok a forgalmiadó jövedelemből milyen arányban részesülnek.

## A Felvidék népe nem fog fegyvert a cseh uralom kedvéért

### Miről beszélnek az emberek az elszakított városokban ?

A csehszlovákiai állapotokról egyre-másra érkeznek hírek, amelyek mind arról számolnak be, hogy az ottani helyzet mindinkább tarthatatlanabbnak bizonyul. Egy lap tudósító egyik nagyobb felvidéki városból küldött most levelet és minden sora élénk fényt vet a csehek garázdálkodásaira.

»Itt nagyon forradalmi a hangulat — írja a tudósító. — Minden indok nélkül elveszik a fegyvert és a fegyverviselési engedélyt. Az emberek arról beszélnek, hogy a

legrövidebb időn belül fordulni kell történnie. Azt mondják, hogy a Felvidéket vissza fogják esatolni Magyarországhoz, akár békésen, akár erőszakkal. Benes, aki főrésztényes a csehországi Skoda fegyvergyárban, minden eszközzel szeretné szítani a háborús hangulatot, de a felvidéki lakosság — a magyar és a tót egyaránt — azt mondja, hogy a csehek kedvéért nem hajlandó fegyvert fogni a magyarországi testvérekre.

Igy beszélnek azok a fiúk is, akik már kiszolgálták a cseheknek a katonaságot. Panaszkodnak, hogy mindig szidták őket a cseh kiképzők.

A felvidéki nép egyébként nagy nyomorban él. Lerongyolódott és éheznek. Gyermekeiket sem tudják iskoláztatni.

A hivatalokban a magyar tisztviselőket egyre-másra elbocsátják, akik pedig még állásban vannak, azok a szó szoros értelmében nem tudnak megélni állandóan esőkkenő fizetésükből.

Az egész felvidéki lakosság azt mondja, hogy ilyen nagy nyomorúság itt még a háború alatt sem volt.

## Rendelet a nem állami tanítók fizetéséről

A Hivatalos Lap mai száma közli a kultuszminiszternek a nem állami elemi iskolai tanítók, óvónők és állandó gyermekmenház vezetőnők fizetésének újabb szabályozásáról szóló rendeletét. A rendelet intézkedik az állami fizetési kiegészítés kiszámításáról.

A nemállami elemi iskolai tanítók 1933 március 1-től kezdve a következő fizetésre jogosultak:

Az 1. fizetési fokozatban (megfelel a XI. fizetési osztály 3-ik fokozatának) havi 119.50, a 2. fizetési fokozatban (XI. 2) havi 126, a 3-ik fokozatban (XI. 1) 132.50, a 4-ik fizetési fokozatban (X. 3) 141, az 5-ik fokozatban (X. 2) 149, a 6-ik fokozatban (X. 1) 157.50, a 7-ik fokozatban (IX. 3) 162, a 8-ik fokozatban (IX. 2) 174, a 9-ik fokozatban (IX. 1) 186, a 10-ik fokozatban (VIII. 3) 204, a 11-ik fokozatban (VIII. 2) 216, a 12-ik fokozatban (VIII. 1) 232, a VII. fizetési osztályba kinevezetteknek 257, vagy 284.50, vagy 312 pengő. A segéd, helyettes- és kiegészítő tanítók fizetése havi 100 pengő.

## HIREK

### Barátom, az epés

kinyitotta ebéd után az újságot és böngészni kezdte. Elolvasta a szerkesztői üzeneteket, éspedig legelőször, aztán a vezércikket, majd a kül- és belpolitika époszi tetteit. Közben sűrűn ingatta fejét és a szarkasztikus mosoly úgy futkározott az arcán, mint egy túlbuzgó ellenzéki újságíró a városka utcáin, melynek hangjával szegődött. Olvasott, ingatta a fejét, mosolygott gúnyosan, de egy hang se jött ki belőle. Csak olvasott csendben, szinte vészljő hallgatással, úgy, mint aki mindjárt olyat mond, hogy meghökken bele az ember. S a nagy csendben egyszer csak ledobja a lapot az asztalra, felugrott és tenyerével nagyot ütött a sajtótermékre, miközben elordította magát: ez az, ez az! Uraim, mondta, ráim s hangja úgy rezgett, mint aki mindjárt könnyekre fakad, megmenekültünk! Embermilliók, testvéreim, vegyétek a szíveteket a tenyerekre és tartsátok bele ígém áramába: megszületett a tett. Esztendőnk, sőt évtizedek meddősege és letszhalottsága után megtörtént végre az első mozdulat, mely a vak-ság, ostobaság és gonoszság tornyát a poklok mélységes fenekére taszítja. Virrad, az ágyúcsövekbe madarak fognak fészkelni s a gazdasági válság és a lefegyverzés problémája máris olybá vehető, mint ha nem is volna. És mi, nyomorult férgek, kishitűségünkben már azt hittük, hogy nem leszünk részesei az igazság és az európai kultúra megújulásának s utódainkra örökül csak a rettenetes bizonytalanságot hagyjuk. Fanfárok zengjete, kiáltotta s hangja és heve már a szuperlatívusz régióit járta, pólustól pólusig íveljen a himnusz, a tett örömitas himnusz! Omoljatok a porba: szendvics kiállítás nyílt Budapesten!...

— **Uj képviselőtestületi tag.** Néhaj Zahorán Sz. György városi képviselőtestületi tag helyébe Jánessy Gyula polgármester Fonfédér Mózes póttagot hívta be a képviselőtestületbe.

— **Bizottsági ülés.** Békéscsaba város testnevelési bizottsága február 23-án, csütörtökön délelőtt 11 órakor a városháza kistanács-termében ülést tart.

— **Miért késett a toronyóra?** Az év. nagytemplom toronyórája néhány nap óta 10-15 percet késett. A toronyórát kedden megvizsgálták és megállapították, hogy azért késett, mert a szerkezetben egy vasrész eltörtött. A hibát kijavították, úgyhogy az óra ismét rendszeresen fogja mutatni az időt.

— **A Stefánia Szövetség hírei** A fiókszövetség elnöksége hálásan köszöni a Magyar Nemzeti Bank és a Vöröskereszt egyesület 20-20 pengős adományát. — Felhívjuk az igen tisztelt tagok s az egész közönség figyelmét az Uj Apolló színházban előadandó „Anyák veszedelme, anyák öröme” című nagyszabású és páratlan érdekességű egészségügyi film megtekintésére.

\* **Békéscsaba új áruházal** gyarapszik, március 1-én nyílik meg hazánk legnagyobb lakberendezési vállalatának fiók-telepe. A Kopstein bútorárúháznak békéscsabai üzletvezetője Koczka Mihály lesz.

## Kommunista tanárok, orvosok és mérnökök Budapesten

### Harminc embert őrizetbe vettek

A rendőrség szellemi foglalkozásiakból álló kommunista szervezkedést leplezett le. Ezeknek tagjai között egyetemi és főiskolai

hallgatók, magántisztviselők, tanárok, egy-két orvos és mérnök is van. Harminc embert őrizetbe vettek.

## Egyesítik az egymáshoz közel fekvő községeket

Budapest, február 21.

Keresztes Fischer Ferenc belügyminiszter rendeletet adott ki, amely szerint az összeépült, vagy egészen közel fekvő községeket egyesíteni kell még akkor is, ha a

községek maguk tiltakoznak az egyesítés ellen. Ezt az intézkedést azzal indokolja a rendelet, hogy az egyesítés folytán a lakosság terhe csökken és az adminisztráció egyszerűbbé válik.

## Nyolcvan évi fegyházra ítélték az amerikai elnök merényletét

Newyork, február 21.

Roosevelt elnök ellen Miami-ban megkísérelt merénylet tettesét tegnap vonták felelősségre a miami törvényszék. Négyrendbeli gyilkosság kísérelésében mondta ki bűnösnek a

teltest és egyenkint 20-20, összesen 80 évi fegyházra ítélte. Amennyiben a sebesültek valamelyike belehalna sérüléseibe, az ügyet újra tárgyalják és valószínűleg halálra ítélik a merényletet.



## Angol iparág, amely még most is jól jövedelmez

London, február 21.

Runciman kereskedelmi miniszter az alsóházban bejelentette, hogy Anglia a múlt évben Lengyelországnak 40, Sziamnak 10, Oroszországnak 8, Japánnak 6, Bolíviának, Hollandiának 5-5, Romániának és Dániának 1-1 tankol szállított. A lától-keleti hadviselő feleknek a

miniszter jelentése szerint angol gyárosok a következő hadianyagokat szállították: Japánba 5.361.450 töltényt, 4909 mázsa robbanóanyagot, 740 gépfegyvert és gyorslövő ágyút, 10 mozsarat, 30 ágyúalkatrészt. Kínának 7.735.000 töltényt, 196 mázsa puskaport, 2788 mázsa robbanóanyagot, 61 önműködő fegyvert és gyorslövő ágyút, nagyobb mennyiségű fegyveralkatrészt.

— **Országos vásár Oroszáján.** A városhoz érkezett hivatalos érkeztet hivatalos értesítés szerint a legközelebbi országos vásárt Oroszája nagy községoen március 2-án és 3-án tartják meg.

Rendkívül előnyös feltételek mellett **HOSSZULEJÁRATU KAMATMENTES KÖLCSÖNÖKET FŐLYÓSITUNK** lakóháztépítésre, tatarozásra, magas kamatu kölcsönök átváltására (convertálás) stb., valamint módot nyújtunk igen előnyös és teljesen **új elgondolási rendszerünk alapján**

## A KÖNNYŰ ÉS GYORS TŐKEGYÜJTÉSRE

Érdeklődőknek készséggel adunk kimerítő felvilágosítást, prospektust ingyen és bérmentve küldünk!

**Országos Családiház Építő Takarékszövetkezet**  
Békéscsaba, Andrassy-ut 7. sz. I. em. — Telefon 449.

## ! CSABA MOZGÓ!

**Legmagasabb helyár 100 fillér!**

Naponta az első előadás félhellyárral: 15-25-30-35-40 és 50 fillér!

Február 21-22, kedden-szerdán

## 16 éven felülieknek!

# Ember, vagy szörnyeteg?

Dr. Jekill. Mr. Hyde legendája. — Rendezte: R. Mamoulien.

Fősz: Miriam Hopkins, Fr. March, Rose Robart.

## Bimbó a szárazdada.

— **Lótartó gazdák figyelmébe!** Az illetékes hatóság felhívja a lőtartó gazdák figyelmét, hogy a város által kibocsátott kékszinű haszonállat lapokat (lőbolletákat) mielőbb szolgáltatásuk be, mert a határidő már lejárt s azok ellen, akik a lapokat nem szolgáltatják be, kihágási eljárást indítanak meg.

— **Jogerősen megszünt az amerikai szesztilalom.** Washingtonból jelentik, hogy az Egyesült Államok képviselőháza nagy szó többséggel, 289 szavazattal 121 ellenében elfogadta a demokrata párt javaslatát, amely felfüggeszti az alkohol tilalmi törvény legkisebb rendelkezéseit és engedélyezi a könnyű szesztartalmú italok gyártását és forgalomba hozatalát. Miután a szenatus ezt a javaslatot már hetekkel ezelőtt elfogadta, a prohibíció részleges felfüggesztése az Egyesült Államokban törvényerőre emelkedett.

\* **Súlyos betegségben szenvedők,** tekintet nélkül bajukra, új és kipróbált módszerrel **meggyógyulhatnak!** A betegség leírása, pontos cím és 40 fillér bélyeg küldendő. (Cím: D. J. Gyoma, Horthy Miklós-ut 23 sz.)

— **Ingyenes vetítőképes ismeretterjesztő előadást** tart a róm. kath. elemi népiskola tantestülete ma este 6 órai kezdettel a gróf Tisza István úti iskola tantermében, melyre ezúton hívja meg az érdeklődő közönséget. Előadást tartanak: dr. Rózsa Jenő hitoktató, Ványa Vilmos igazgató-tanító és Andrej György tanító. Előadás közben szavaltatok lesznek.

\* **Még február 25-ig van alkalma** elővívás cipővásárlásra. **Adler cipővásáron divatos jömi-nőségű cipők minden nagyságban 3-4, 4-5, 6-50, 7-80 és 9-20 pengős áron** kerülnek forgalomba. Igyekezzon a vásárlással, mert az árak csak a fenti időpontig lesznek érvényben. **Adler Lajos cipőáruház.**

— **Leventebál Szarvason.** A Szarvasi Levente Egyesület októteri és tisztikara február hó 25-én este az Árpád szálló disztermében a szegénysorsu leventék felhívására javára zártkörű levente tisztibál rendez. A bál palotással nyitják meg.

— **Műsoros est.** Az erzsébet helyi levente ifjak március 4-én este 8 órai kezdettel a Resicza féle vendéglőben műsoros estet rendeznek, melyre ezúton hívják meg ismerőseiket. Belépődíj nincs, önkéntes adományokat já március 15-iki esti ünnepély javára köszönettel fogadnak és hírlapilag nyugtáznak. Külön meghívót nem bocsátottak ki.

— **A Szociális Missziótársulat** szerdán f. hó 22-én, délután 5 órakor a bíróság központi irodájában fontos ügyben gyűlést tart — kéri tagjait, hogy a tárgy fontosságára való tekintettel minél nagyobb számban jelenjenek meg, sőt adják e meghívást tovább ismerőseik között is, hogy mindnyajon együtt legyünk. Vezetőség.

\* **A nagy munkahiány** folytán, a tavasz beállta előtt, félárban szereljük fel, javítjuk meg varrógépjét és kerékpárját. **Használja fel az alkalmat.** Rother Sándor és Társa varrógép, kerékpár szakterekedés és javítóüzem. Kath. bérpalota.)

\* **Megérkeztek a legújabb szezondivatlapok** a „Köi-ösvi-dék” könyvkereskedésébe.

\* **Emésztési** betegség, lesorolás, s mirigybetegség, bőrküül-ések, furunkák, eszt természetes, de József rüvíz szabályos belek fontos működésért a mány számos értéke dönt arról, hogy a zsef víz haitása kitérő gyógszertárak drogéri fűszerüzletekbe kapható.

— **Előadás** rákké Dr. Pall Gyula kórház nőgyógyászati osztály főorvosa, Békéscsaba városi orvosok elnöke, a nőgyógyászati és szülészeti szakorvosok előadását a nagyszéknek a rákról. A adásra, mely belépődíj ezuton hívja az érdeklődőket az iskolán kívüli előadások zottság.

\* **Hegedűs** zenekar Békéscsaba városi tanár, műt heten maradt bekerrel az Auror vezető zenekarok egy házi szenyen, előadás a béke zeneiskolában. Andrassy-megkezdte, művészi aki nemcsak a zene, de az vonoshangszeres tanítást is tehet jelen a zenei iskolában. 2-ig és 3-6-ig.

— **Autó** és karam Gyulai úton nyílni válható autói karamként hétfőn és hét ó Gyulai ország a béke körgától máhároms-ternyire. Az úton egy val megrakott tartott csaba felé, amilylőlag kivilágítva. Askocsi elai bérautó, amely zetője nem vize idejűt közepén kocsit, új bár fékezett beleszá- autó a kocsz össze szerencsés kélő volt, nyiben semmi báj, s dig a kocsi nek nem semmi bajja.

— **Mondd** én? — Számár, persze

élsz. — Ki van? — Hogy-h? — Egy h? kevesel resek, mint mimum.

— **Az ideg** szök fiatal magán. Gyur dorozsmai mestertette a szegőrkapitánál, hogy a 21 é aki Magyarésen vő gántisztviselő lakásán csülevelében a, hogy nélkülözést a szeged genlégióba a szeged őrség az apágarára o körözövele ki Gyupád ellen.

— **Talált** Békéscsabán Szita Mária ellátott könyvet, egerte női tot és egy rudat. tulajdonosát a r kapitányság mu hiv. ségében.

\* **«Csukló»** éjjel pal kilométerrel felrehetők a Szeged városban telefon 93.

Ezen a héteny és A (Debreczeni) zertárak nak éjjeli est.

**Bikavásár Orosházán.** A Békésvármegyei Szarvasmarhatenyésztők Egyesülete, az Orosháza és Vidéke Szarvasmarhatenyésztők Egyesületével közösen, a Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara, a Békésvármegyei m. kir. Gazdasági Felügyelőség és a Békésvármegyei Gazdasági Egyesület támogatásával Orosházán, március 18-án díjazással egybekötött bikavásárt rendez. A vásárra eddig 80 darab bikát neveztek be. A vásár kezdete délelőtt 9 órakor. A vásárra csakis a Békésvármegyei Szarvasmarhatenyésztők Egyesülete és az Orosháza és Vidéke Szarvasmarhatenyésztők Egyesülete tagjai hajthatják fel állataikat és így kiváló alkalom lesz úgy a köztenyészetek, mint a magánosok számára törzskönyvezelt (hivatalos leszármazási adattal ellátott) apaállatok beszerzésére. Ugyanez alkalommal fenti egyesületek tagjai számszerűen teheneiket és üszöiket is bemutatják eladás céljából. A vevők elszállásolásáról előzetes bejelentés mellett az Orosházi Kisbirtokos Szövetség gondoskodik, ahol a vásárral kapcsolatosan felvilágosítást is szíves készséggel nyújtanak.

### Reszelővágás

saját modern reszelővágóüzememben 10-20 százalék engedménnyel, **répa - szecskavágókésék,** (Siemens Martin acélból Triumphhoz is) **autogéngeszítések, maoneter gépjavitások, fogaskerekek.**

**Dom I. J.** gépgyár, Békéscsaba II., Kinizsi-u. 11. Telefon: 143. **Hofherr Schrantz képviselet és lerak.** **Traktoralkatrészek, ekevasak, olajok, karbid. Tükörcél kormánylemezek!**

### MOZI

#### CSABA MOZGÓ

##### Az Ave Caesar

című filmremek — amely két részből áll — a Csaba Mozgó csütörtöktől kezdve, mindkét részt egy előadásban mutatja be.

A példátlanul nagy költségek miatt a helyvarakat minden előadásra egyformán mérsékelten emelték. Helvárak: 40-60-80-90-100-120 fillér

A torlódás elkerülése végett kéri a t. közönséget, hogy jegyeit előre váltja meg.

##### Ember, vagy szörnyeteg?

A szappanbuborékhoz hasonlóan könnyű filmtörténetek után egy megdöbbentően súlyos és filmeknél szokatlan mély gondolatra épült történet kerül a vászorra. Ez a grand guignol-szerű film szinte minden prédikációnál hatásosabban ragadja meg a nézőket és sok tekintet szegeződött felébredten a filmvászonra, ahol ez a rettegett, roszra hajlamos én, mint egy második én megelevenedve és rémületet keltve mutatta be, mit cselekszik és hova jut, aki az állati természetet engedő urrá válni maga felett. A címszerűben igazi nagy művészi sikert arat Amerika egyik legszebb arc színésze, aki szerencsére nemcsak szép, de valóban nagy művész is. Az átváltozási folyamat, ahogyan a lelkileg jó és külsőleg szép én, átfurmálódik az állati ösztönöknek megfelelő rut alakká, a maszkirozás művészetének szenzációs teljesítménye.

### Időjárás

**A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése 1933. február 21-én délelben.**

Hőminimum — 18 C°  
Hőmaximum + 75 C°  
A föld felszínén — 23 C°  
Légnyomás 754,4 mm  
Csapadék 0,0 mm.

### A budapesti meteorológiai intézet jelentése:

Várható időjárás a következő 24 órára: Szeles idő, nyugat felől terjeszkedő havazással (hófúvás), hőcsökkenés.

### Kertészet-méhészet

A Békésvármegyei Kertészeti Egyesület 1. hó 19-én, vasárnap délután a békéscsabai Múzeum előadói termében ingyenes kertészeti ismeretterjesztő előadást rendezett. Az előadást ezúttal is Lischka Frigyes felső mezőgazdasági iskolai tanár tartotta a házikertből. A hallgatóság, amelynek a száma a negyvenet is meghaladta, nagy érdeklődéssel kísérte az előadást.

Vasárnap délután Pepó György ev. tanító nagyon értékes előadást tartott a békéscsabai méhészegyesület által rendezett ingyenes méhészeti tanfolyam hallgatósága előtt a Luther-utca 1. szám alatti ág. h. ev. iskolában.

A kezdő méhész első lépéséről beszélt, a méhek első tavaszi átvizsgálásáról. — Ha a méhek egyenletesen zúgnak, van elég eleségük és fiasítást talál a méhész, akkor minden rendben van. Rögtön be kell zárni a kaptárt, nem kell az anyát keresgélni, az a fontos, hogy anya van, mert fiasítást talált a méhész, többre ne legyen kíváncsi. Különösen a kezdő méhészeknek a hibája, hogy minden áron akarják látni az anyát és addig keresik, míg a keretbakra kitétt fiasítás megfázik és el is pusztul. A levegő még nem melegedett fel annyira, hogy a fiasítás sok ideig kint lehessen. Azért az első átvizsgálásnál fontos a gyorsaság. A hullákat kiséperjük és a kaptárt lezárjuk. Két hét múlva ismét megvizsgálhatjuk és ha az idő felmelegedett, az anyát is megnézhetjük, hogy ép-e és hibátlan? — Beszélt az előadó még a különféle rendellenességekről és arról, hogy mit tegyen ilyenkor a méhész. Ha pld. a család anyátlan, vagy az anya kimerült, vagy a család anyás, vagy nincs elegendő elesége.

A hallgatóság, mely zsúfolásig megtöltötte a termet, hálás köszönetet mondott az előadónak tanulságos előadásáért.

Utána Darida Károly egyesületi elnök mutatta be a kis »Boconádi« állókaptárt és annak kezelését. Bemutatta a különféle kiépített lépeket. A legszükségesebb méhészeti eszközöket és megtanította a kezdőket arra, hogy a kereteket minden méhész maga csinálja. A keretkészítő egyszerű kis gépen pár perc alatt elkészített egy keretet és bemutatta a keretdrótozást, ami arra szolgál, hogy a lépek pergetés alkalmával ne töredezzenek ki. A hallgatóság igen hálás volt Darida Károly elnöknek is, rendkívül értékes szemléltető, gyakorlati oktatásáért.

### A közönség köréből

Az alábbi sorok közlésére kérték lapunkat:

#### Békéscsaba közönségéhez!

A budapesti szabómesterek felhívással fordultak a fogyasztókörzönséghez, hogy ruhaszükségleteiket ne külföldön, hanem hazai szabóiparosoknál elégítsék ki.

Tekintve, hogy a fővárosi szabónak a vidék nem csinál konkurenciát, nekik csak a külföldiek ellen kell harcolniuk. Más a helyzetük azonban a vidéki szabómestereknek. Nekünk nem csinál konkurenciát a külföld, de nagymértékben csinál a főváros.

Már most, az idény elején, azzal a tiszteletteljes kéréssel fordulunk a békéscsabai fogyasztókörzönséghez, hogy ruháit helybeli szabóval készíttesse el, annál is inkább, mert a helybeli szabóipar van olyan fejlett, hogy még a legkényesebb igényeket is ki tudja elégíteni.

Birtokunkban van azoknak a névsora, akik Budapesten ruházkodnak, de csak a végső esetben hozzuk nyilvánosságra. Hadd lássa a békéscsabai szabóiparos, hogy fil-léreit annak az orvosnak, ügyvédnek, gyógyszerésznek, kereskedőnek és tisztviselőnek adja, akik az városunktól elvonják, illetve idegen iparosoknak juttatják.

A csabai szabóipar a legsúlyosabb válsággal küzd. Megmentése az egész város érdeke és meglehetősen menteni, ha az a néhány száz ember, aki a sors különös kegyéből még ruházkodni tud, megrendeléseit a helybeli iparosoknak juttatná.

Kérjük, hogy a közönség saját maga vegye kezébe jobbsorsra ér-

demes ügyünket és mindenki igyekezzék rábeszélni jóbarátját, ismerősét, hogy minden ruhaszükségletét békéscsabai szabóiparossal készíttesse.

Igy talán meg lehet még menteni halódó szabóiparunkat.

A férfi- és nőiszabó szakosztály nevében

Németh Árpád elnök.

### Nyugtázás

A békéscsabai evang. »Szeretet-házra« tett 100 pengős alapítványukat a legutóbbi kimutatás óta teljes összegében befizették: Özv. Áchim Lászlóné, Bohus Lászlóné, Lipták Jánosné (Kinizsi-utca), özv. Simkó Károlyné.

Ugyancsak a legutóbbi kimutatás óta befolytak a következő adományok: Kvasz Pálné tej, Erdős Miklósné kolbász, hurka, tepertő, egy fazék, Lőrinczy Lászlóné sütemény, Zsíros Pálné (Baross-u.) túró, tej, 4 kg zsír, disznósajt, füstölt hús, zöldség, Mészáros Zádor 3 üveg zöldbab, Hrabovszki Jánosné 3 kg 80 dkg hús, Lepény Tamás egy és fél kg hús, Kovács Pálné 2 kg zsír, kolbász, füstölt hús, bab, lekvár, Zsíros Pálné (szabó) kolbász, hurka, Gyebrovszki Károlyné 6 üveg paradicsom, Póvársay Sándorné 1 kg tarhonya, Botvánszki Jánosné 2 kg zsír, Zahoran Györgyné 2 kg zsír, N. N. 10 kg háj, Jéger Józsefné 3 kg zsír, Bagyinka Jánosné egy és fél kg zsír, Zsíros Mihályné (Békési-út) 1 és fél kg zsír, Gálik Jánosné (Munkácsi-u.) 2 kg zsír, N. N. 3 kg zsír, özv. Bugyinszki Jánosné egy himzett terítő, Lacó Mihály 2 és fél kg hús, Blahut Jánosné tojás, tészta, Vagner Józsefné egy tájkép.

Mindeme nagylelkű adományokért ezúton is a leghálásabb köszönetét fejezi ki az evang. »Nőgye-sület« vezetősége.

### SZÍNHÁZ

#### A rivaldafény mögött...

még mindig mulatnak azon a tréfán, amit

#### Fábián János

próbált ki a kórházban, amikor »véletlenül« elvágott kezét varrta az orvoskisasszony.

— Vajjon tudok-e majd zongorázni ezután? — kérdi Fábián.

— Hogyne! Jobban, mint eddig!

— Igen? — felelte Fábián mosolyogva — mert eddig nem tudtam egyáltalán.

#### A színházi iroda közlése

Szerdán este a magyar Színház nagyszerű, kényes témájú Vaszary újdonságát: »Rád bízom a feleségem« énekes, táncos vígjátékát mutatja be a színház. Főszereplői: Nagy Klári, Sándor, Horváth, Bíró, Erdődy, Fábián, Polgár, Szabó és Tunyoghy, rendezője: Erdődy.

Csütörtökon a Vigszínház nagyszerű vígjátékújdonsága: a »Méltóságos asszony trafikja« van műsoron. A szenzációs darab, a legpompásabb együttesben kerül bemutatásra: Somlay, Nagy Klári és Székely, Fábián, Marossy, Polgár, Gulyás igazgató rendezésében.

Pénteken zóna előadás. Jegyek 24 fillértől 1 pengőig. Kálmán Imre világhírű operettje: »Csárdáskirálynő«. Csak egyszer a szezonban.

**Figessen elő a Körösvidékre!**

### „UJ APOLLO“ HANGOS FILMSZÍNHÁZ

BÉKÉSCSABA, II., ANDRÁSSY-UT 6.

1933. évi február hó 21-én és 22-én. **kedden és szerdán.** Külön előadások nőnek kedden d. u. 4 és este 7/7 órakor. Este nincs előadás. Külön előadások férfiaknak szerdán délután 4, 7/7 és este 9/9 órakor **rendes mozihelyárak mellett**

**Asszonyom:** Ismeri a veszedelmeiket, amelyek minden nőt elérhetnek? Ismeri az élet legnagyobb örömét? Ismeri a saját testét és ezer rejtett titkát? Ismeri önmagát?

Mindent csak akkor ismeri meg igazán, ha megnézi filmünket! — Címe:

## Asszonyok veszedelme, asszonyok öröme

**Uram:** Ön megszületett, de nem tudja miképpen!  
Ön férfi, de nem ismeri a nőt!  
Ön szerelmes de könnyelmű!  
Ön családapá, mégis tapasztalatlan!

Mindent megtudhat, ami a családi és szerelmi életben fontos, ha megnézi a fenti filmet. A film kényes témája miatt az OMVB 423-932. sz. rendelete értelmében a nők és férfiak az előadást csak külön látogathatják.

**Megérkeztek a kedvezményes utazási igazolványok a menetjegyirodához**

A március 23-27-ig Budapesten tartandó Országos Mezőgazdasági Kiállítás alkalmával engedélyezett 50%-os utazási kedvezmény igénybeviteléhez szükséges MAV igazolványok megérkeztek a menetjegyirodába. Ezen igazolványok alapján a Budapestre való utazás március 17-től 27-ig, a visszautazás pedig március 23-tól április 2-ig történhetik. Az utazási igazolványt 1 pengőért a menetjegyirodában bárki beszerezheti.

**Nagyréti Szabadegyetem**

Kedves Szerkesztő Úr!



Hogy tennap, azaz hétfőn olyan melegen kisütött a nap, gyönyörűséggel személtem az őszi sajátá ültetvényt, amely egészen megéledt már a tanya hátamegett. Gondoltam, na,

ha ezek a palánták időre megfejednek, sok pénzt csinálhatok a sajátból.

Ennek a kontójára újfent költségekbe vertem magam és pedig most a következőket költöttem:

Csuhaj, van most Igalon Kormányparti vigalom. Sej-haj Mezőkeresztes, Ott meg Tildy a vesztés. Tili tildi taliga, Megtörtént a galiba. Kormányparti volt a Papp S lám, ő győzött, nem a — pap.

Bezzeg, igaz, hogy még én is megjárhatom úgy a zöldséggel, mint ahogyan Tildy tiszteletes úr megjárta Mezőkeresztesen. Ő is kínálta az igazságot, mégsem kellett.

Én ugyan azt sem bánám, ha valamelyik fájtos városi fehérszemély azt mondaná a pijacon a nóta szavával, hogy aszongya: nem kell nekem sajátá, csak az aki kapálta.

Merhogy mivel ezt a sajátát én fogom kapálni, mibelyt az időjárás megengedi.

Ennek vártában maradok tisztelettel

Én, Marasztay.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy felejthetetlen férjem, jó édesapánk és rokonunk

**id. Zahorán Sz. György**

életének 56-ik, boldog házasságának 33-ik évében f. hó 21-én csendesen elhunyt. Drága halottunk földi maradványait f. hó 22-én délután 3 órakor a Batthyány-utca 4 számú gyászszobából az ág. h. ev. egyház szer-tartása szerint a vasut melletti temetőbe helyezük örök nyugalomra.

**A béke angyala örök-dön felette!**

**A gyászoló család.**

A kiadásért felelős Uhrin János.

**1  = nettó 50 kg.**

MI EZ? MEGMONDJUK:

Ólomzárral ellátott zsákokban azonnal házhoz szállítunk, pontosan kimért 50 kg. elsőrendű, száraz, aprított tüzfát és mindenfajta szenet

**Kényelmes, olcsó beszerzés! Nincs súlyhiány! Nincs elszóródás!**

**BÉKÉSCSABAI ÁRUFORGALMI R. T. TŰZELŐANYAG OSZTÁLYA.**

Közp. iroda: Ferenc József-tér 18. Telefon: 89, 90, 225.

Telep: Andrássy-ut 54. Telefon: 215.

**Kopstein**

**bútoráruház**

**Magyarország legnagyobb lakberendezési vállalata**

**1933 március 1-én Békéscsabán megnyílik!**

**Hirdessen a „Körösvidék”-ben**

**RADIO**

**A rádió szerdai műsora**

9.15: Gramofonhangverseny. 12.05: A rádió házikvinttjének hangversenye. 3.30: A rádió diák-félórája. 1. Hogyan lehet könnyen tanulni. 2. Tánciskola. 4.00: »Értsük meg egymást«. (Az érték-és mértékegységek világa). Halász Gyula előadása. 5.00: A budapesti hangverseny zenekar hangversenye. 6.15: Olasz nyelvoktatás. 6.45: Csorba Gyula és cigányzenekarának hangversenye. 7.25: Az Operaház előadásának közvetítése. »Faust«. Utána: Időjárásjelentés. Majd: Bura Károly és cigányzenekarának hangversenye.

**Nádeladás!**

A magyar királyi államvasutak békéscsabai osztálymérnöksége 1933 március hó 1-én eladja a tulajdonában levő 1170 kéve nádat. A nád a Szabolcs-utca mellett levő építési és pályafenntartási telepen van tárolva. Összejöveteli hely a telepen levő pályamesteri irodában a jelzett napon reggel 8 órakor.

**20 filléres milliók könyve! 20**

249. Gert Rothberg: Elisabeth Merian szerelme. 250. Hanns Marschall: Az üldöző.

**Milliók Könyve — az ifjúságnak!** 4. Kosáryné Réz Lola: Selmei diákok.

**Kaphatók Körösvidék könyvkereskedésében.**

**Növényi olajok**

étkezési (diétikus főzéshez) és gazdasági célra olcsón,

**állattápszerek**

**Jorksier** szénsavas mész, haliszt, húsdara, kanárieleség és egyebek kaphatók

**László Józsefnél Békéscsaba, II. Irányi u. 8. — Ugyanott vasredőny eladó.**

**Tőzsde**

VALUTÁK:

Angol font	19 65 - 20 05
100 Cseh korona	16 92 - 17 00
100 Dinar	7 50 - 8 00
100 Dollár	570 50 - 573 50
100 Francia frank	22 30 - 22 50
100 Len	3 40 - 3 44
100 Lira	29 90 - 30 20
100 Német márka	135 70 - 136 60
100 Svájci frank	110 80 - 111 40

Határidős piac:

Irányzat: Elgyengült, forgalom közepes.

**GABONA ÁRAK:**

76 kg. tv. buza	15 00 - 15 15
77 kg. tv. buza	15 20 - 15 45
78 kg. tv.	15 40 - 15 60
79 kg. tv.	15 60 - 15 85
80 kg. tv.	15 75 - 16 05
Rozs	7 00 - 7 10
Takarmányárpa	9 50 - 9 80
Zab	9 00 - 9 25
Tengeri	7 00 - 7 10
Korpa	6 20 - 6 30
Sörárpa	10 75 - 13 25

Készáru piac:

Irányzat: Egyenetlen, forgalom csendes. Az előző napi árakhoz viszonyítva a buza 5 fill-el olcsóbb, rozs 10, árpa 30—40 fill-el jobb mázsánként. A többi cikk ára változatlan.

**FERENCVÁROSI SERTÉSVÁSÁR:**

Árak: Fialat könnyű 84—88 nehéz 92—95

**APRÓHIRDETÉSEK**

Apróhirdetések ára tíz szóig hétköznap 40 fillér, vasár- és ünnepnap 60 fillér. Vas-tag betűvel szedett szó duplán számít. Kérjük vidéki hirdetőinket, hogy a hirdetés árát a szöveg bekezdésével egyidejűleg be- küldeni sziveskedjenek. A hirdetések ára postabélyegben is beklndhető.

**Használt billiárdasztal ve- szek.** Kovács András vendéglős, Gróf Tisza István-ut 46.

**Eladó** Zöldfa-utca 3 sz. ház kedvező feltételek mellett. Hoffmann ügyvéd. 924

**Alsóvégi** tehénlegelő eladó. Felvilágo- sítást ad dr. Biró Emil ügyvéd. 923

**Baross-u. 21.** szám alatti házban **üzletpályaságok** kiadók. Érdeklődni a Magyar Olasz Bank fiókjánál. 922

**Baross-utca 21. szám alatt** 4 szobás fürdőszobás, kertes **urifőz** f. évi május 1-re **kiadó.** Megtekinthető naponta d. u. 5-től fél 7-ig. Felvilágosítást nyújt a Magyar Olasz Bank Rt. fiókja. 921

**Motorkerékpár** kifogástalant 350—500 cm<sup>3</sup> készpénzért keresek. Gyógyszer- tár Doboz. 918

**Eladó** alighasznált 3 drb permetezőgép és egy erős stráfkocsi. Bövebbet Bartók József-u. 16. 891

**Eladó** alighasznált két mázsa, takarmány- cukorrépa, igáskocsi, vetőgép, henger, mű- trágyaszóró és egyéb gazdasági szerszámok Bövebbet Bartók József-u. 16. 890

**Vasúthoz közel egyszobás utcai lakás kiadó.** V., Reviczky-u. 4 alatt. 852

**Bérbe vennék** 2 katasztrális hold földet konyhakertészetre. Ajánlatot a kiadó- hivatalba kérek, ahol a cím megadható. —

Kiadja és nyomtatja a Körösvidék Rt.